

Bijlage bij het ministerieel besluit van 29 oktober 1998 tot wijziging van het ministerieel besluit van 23 juli 1998 houdende tijdelijke maatregelen ter voorkoming van klassieke varkenspest

**Bijlage I bij het ministerieel besluit van 23 juli 1998
houdende tijdelijke maatregelen
ter voorkoming van klassieke varkenspest**

Delen van het grondgebied van Duitsland waarvoor verbodsbeperkingen gelden in verband met de klassieke varkenspest, overeenkomstig de bepalingen van beschikking 98/413/EG van de Commissie van 26 juni 1998 tot wijziging van de beschikking van 28 januari 1998 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met klassieke varkenspest in Duitsland :

Bundesland Mecklenburg-Vorpommern :

Kreise :

- Nordwestmecklenburg
- Parchim
- Bad Doberan
- Güstrow
- Müritz
- Nordvorpommern
- Demmin
- Mecklenburg-Strelitz

Kreisfreie Städte :

- Neubrandenburg, Stadt
- Rostock, Hansestadt
- Schwerin, Landeshauptstadt
- Stralsund, Hansestadt
- Wismar, Hansestadt.

Delen van het grondgebied van Spanje waarvoor verbodsbeperkingen gelden in verband met de klassieke varkenspest, overeenkomstig de bepalingen van beschikking 98/555/EG van de Commissie van 30 september 1998 houdende tweede wijziging van beschikking 98/339/EG van de Commissie van 14 mei 1998 tot vaststelling van beschermende maatregelen in verband met klassieke varkenspest in Spanje en tot intrekking van beschikking 97/285/EG :

Comarcas Veterinarias in de provincie Saragossa :

- Alagón
- Borja
- Tauste
- Zaragoza
- Illueco
- La Almunia De Doña Godina

Comarcas Veterinarias in de provincie Sevilla :

- Los Alcores.

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 29 oktober 1998.

De Minister van Landbouw
en de Kleine en Middelgrote Ondernemingen,
K. PINXTEN

Annexe à l'arrêté ministériel du 29 octobre 1998 modifiant l'arrêté ministériel du 23 juillet 1998 portant des mesures spéciales temporaires en vue de la prévention de la peste porcine classique

**Annexe I à l'arrêté ministériel du 23 juillet 1998
portant des mesures spéciales temporaires en vue de la prévention
de la peste porcine classique**

Parties du territoire de l'Allemagne soumises à des interdictions en rapport avec la peste porcine classique, conformément aux dispositions de la décision 98/413/CE de la Commission du 26 juin 1998 modifiant la décision 98/104/CE de la Commission du 28 janvier 1998 concernant certaines mesures de protection contre la peste porcine classique en Allemagne :

Bundesland de Mecklenbourg-Pomeranie occidentale :

- Kreise :
- Nordwestmecklenburg
 - Parchim
 - Bad Doberan
 - Güstrow
 - Müritz
 - Nordvorpommern
 - Demmin
 - Mecklenburg-Strelitz

Kreisfreie Städte :

- Neubrandenburg, Stadt
- Rostock, Hansestadt
- Schwerin, Landeshauptstadt
- Stralsund, Hansestadt
- Wismar, Hansestadt.

Parties du territoire de l'Espagne soumises à des interdictions en rapport avec la peste porcine classique, conformément aux dispositions de la décision 98/555/CE de la Commission du 30 septembre 1998 modifiant pour la deuxième fois la décision 98/339/CE de la Commission du 14 mai 1998 concernant certaines mesures de protection contre la peste porcine classique en Espagne et abrogeant la décision 97/285/CE :

Comarcas Veterinarias dans la province de Saragossa :

- Alagón
- Borja
- Tauste
- Zaragoza
- Illueco
- La Almunia De Doña Godina

Comarcas Veterinarias dans la province de Seville :

- Los Alcores.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 29 octobre 1998.

Le Ministre de l'Agriculture
et des Petites et Moyennes Entreprises,
K. PINXTEN

MINISTERIE VAN FINANCIEN

N. 98 — 2963

[98/03553]

21 OKTOBER 1998. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 3 februari 1998 tot vaststelling van de rentevoet van de in 1998 uit te keren interessen voor de bij de Deposito- en Consignatiekas in bewaring gegeven consignaties, vrijwillige deposito's en borgtochten, gewijzigd door het ministerieel besluit van 10 april 1998

De Minister van Financiën,

Gelet op artikel 10 van de wet van 19 december 1997 houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 1998;

MINISTÈRE DES FINANCES

F. 98 — 2963

[98/03553]

21 OCTOBRE 1998. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 3 février 1998 portant fixation du taux des intérêts à bonifier en 1998 aux consignations, dépôts volontaires et cautionnements confiés à la Caisse de Dépôts et Consignations, modifié par l'arrêté ministériel du 10 avril 1998

Le Ministre des Finances,

Vu l'article 10 de la loi du 19 décembre 1997 concernant le budget des Voies et Moyens pour l'année budgétaire 1998;

Gelet op het ministerieel besluit van 3 februari 1998 tot vaststelling van de rentevoet voor de bij de Deposito- en Consignatiekas in bewaring gegeven consignaties, vrijwillige deposito's en borgtochten, gewijzigd door het ministerieel besluit van 10 april 1998,

Besluit :

Artikel 1. In artikel 1, tweede lid, van het ministerieel besluit van 3 februari 1998 tot vaststelling van de rentevoet van de in 1998 uit te keren intresten voor de bij de Deposito- en Consignatiekas in bewaring gegeven consignaties, vrijwillige deposito's en borgtochten, wordt het getal « 3,50 » vervangen door het getal « 3 ».

In hetzelfde artikel, derde lid, wordt het getal « 3,35 » vervangen door het getal « 3,20 ».

Art. 2. In artikel 2 van hetzelfde ministerieel besluit, wordt het getal « 4,45 » vervangen door het getal « 3,75 ».

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking op 1 oktober 1998, met uitzondering van artikel 2 dat in werking treedt op 1 november 1998.

Brussel, 21 oktober 1998.

J.-J. VISEUR

Vu l'arrêté ministériel du 3 février 1998 portant fixation du taux des intérêts à bonifier en 1998 aux consignations, dépôts volontaires et cautionnements confiés à la Caisse des dépôts et Consignations, modifié par l'arrêté ministériel du 10 avril 1998,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans l'article 1^{er}, alinéa 2, de l'arrêté ministériel du 3 février 1998 portant fixation du taux des intérêts à bonifier en 1998 aux consignations, dépôts volontaires et cautionnements confiés à la Caisse des Dépôts et Consignations, le nombre « 3,50 » est remplacé par le nombre « 3 ».

Dans le même article, alinéa 3, le nombre « 3,35 » est remplacé par le nombre « 3,20 ».

Art. 2. Dans l'article 2 du même arrêté ministériel, le nombre « 4,45 » est remplacé par le nombre « 3,75 ».

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} octobre 1998, à l'exception de l'article 2 qui entre en vigueur le 1^{er} novembre 1998.

Bruxelles, le 21 octobre 1998.

J.-J. VISEUR

MINISTERIE VAN VERKEER
EN INFRASTRUCTUUR

N. 98 — 2964 (98 — 2880)

[C — 98/14287]

9 OKTOBER 1998. — Koninklijk besluit tot bepaling van de vereisten voor de aanleg van verhoogde inrichtingen op de openbare weg en van de technische voorschriften waaraan die moeten voldoen. — Errata

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 208 van 28 oktober 1998 worden op : bl. 35436, de tekst en de tekening vervangen door de volgende :

MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS
ET DE L'INFRASTRUCTURE

F. 98 — 2964 (98 — 2880)

[C — 98/14287]

9 OCTOBRE 1998. — Arrêté royal fixant les conditions d'implantation des dispositifs surélevés sur la voie publique et les prescriptions techniques auxquelles ceux-ci doivent satisfaire. — Errata

Au *Moniteur belge* n° 208 du 28 octobre 1998, texte néerlandais : p. 35436, le texte et le dessin doivent être remplacés par les suivants :

Tabel 1

$Y = 0,06 [1 - \cos(2\pi - X/L)]$																	
X(m)	0	0,30	0,60	0,90	1,20	1,50	1,80	2,10	2,40	2,70	3,00	3,30	3,60	3,90	4,20	4,50	4,80
Y (cm)	0	0,46	1,76	3,70	6,00	8,30	10,24	11,54	12,00	11,54	10,24	8,30	6,00	3,70	1,76	0,46	0

Figuur 1

